

РОССИЙСКАЯ АКАДЕМИЯ НАУК
ОТДЕЛЕНИЕ ИСТОРИКО-ФИЛОЛОГИЧЕСКИХ НАУК
ИНСТИТУТ ВСЕОБЩЕЙ ИСТОРИИ

ВЕСТНИК ДРЕВНЕЙ ИСТОРИИ



Том 85 № 2

Апрель—Май—Июнь

ЖУРНАЛ ВЫХОДИТ ЧЕТЫРЕ РАЗА В ГОД

ОСНОВАН в 1937 г.

МОСКВА
2025

Научная подготовка журнала осуществляется Институтом всеобщей истории РАН в сотрудничестве с Государственным Эрмитажем и Московским государственным университетом имени М.В. Ломоносова

Международный редакционный совет

Председатель акад. РАН *М.Б. Пиотровский* (Санкт-Петербург)

проф. *Э. Андерсен* (Осло), проф. *К. Антонетти* (Венеция),
проф. *Г. Бауэрсон* (Принстон), проф. *Д. Браунд* (Эксетер),
проф. *А. Брессон* (Чикаго), проф. *Г.-И. Герке* (Фрайбург),
акад. РАН *Н.Н. Казанский* (Санкт-Петербург), проф. *Ф. де Каллатай* (Брюссель),
проф. *П. Калльери* (Болонья), акад. РАН *В.И. Молодин* (Новосибирск),
акад. РАН *В.С. Мясников* (Москва), проф. *Г. Парцингер* (Берлин),
проф. *Х. Ремесаль Родригес* (Барселона), проф. *С. Розен* (Стокгольм),
проф. *Ч.Б. Роуз* (Филадельфия), проф. *Н. Симс-Вильямс* (Лондон),
проф. *П. Функе* (Мюнстер), проф. *М. Хадзопулос* (Афины),
проф. *А. Ханиотис* (Принстон), проф. *Ш. Шакед* (Иерусалим),
проф. *Д. Шарпен* (Париж)

Редакционная коллегия

Главный редактор член-корр. РАН *А.И. Иванчик* (Москва)

д.и.н. *А.Ю. Алексеев* (Санкт-Петербург),
к.и.н. *И.С. Архипов* (ответственный секретарь, Москва),
д.и.н. *А.О. Большаков* (Санкт-Петербург), д.и.н. *А.А. Вигасин* (Москва),
член-корр. РАН *Н.П. Гринцер* (Москва), к.и.н. *М.М. Дандамаева* (Санкт-Петербург),
д.и.н. *А.Е. Демидчик* (Санкт-Петербург), к.и.н. *А.А. Ильин-Томич* (Майнц),
д-р *Г.М. Кантор* (Оксфорд), д.и.н. *В.Д. Кузнецов* (Москва),
к. филол. н. *П.Б. Лурье* (Санкт-Петербург), к.и.н. *Е.В. Ляпустина* (Москва),
к.и.н. *И.А. Макаров* (Москва), к.и.н. *В.И. Мордвинцева* (Москва),
к.и.н. *А.В. Муравьев* (Москва), к.и.н. *А.А. Немировский* (Москва),
д.и.н. *А.В. Подосинов* (Москва), д.и.н. *С.Ю. Сапрыкин* (Москва),
д.и.н. *А.В. Седов* (Москва), д.филол.н. *М.Г. Селезнёв* (Москва),
к. филол. н. *И.С. Смирнов* (Москва), к.и.н. *С.В. Смирнов* (зам. глав. ред., Москва),
д.и.н. *А.М. Сморгчов* (Москва), к. филол. н. *С.А. Степанцов* (Москва),
д.и.н. *И.Е. Суриков* (Москва), член-корр. РАН *И.В. Тункина* (Санкт-Петербург)

Заведующая редакцией *А.В. Иванова*

E-mail: vdi-red@yandex.ru

RUSSIAN ACADEMY OF SCIENCES
DEPARTMENT OF HISTORY AND PHILOLOGY
INSTITUTE OF WORLD HISTORY

JOURNAL OF ANCIENT HISTORY



Volume 85 Issue 2

April–May–June

PUBLISHED QUARTERLY

FOUNDED IN 1937

MOSCOW
2025

International Council

Prof. *Mikhail Piotrovsky* (Chairman, Saint Petersburg)

Prof. *Øivind Andersen* (Oslo), Prof. *Claudia Antonetti* (Venice),
Prof. *Glen Bowersock* (Princeton), Prof. *David Braund* (Exeter), Prof. *Alain Bresson* (Chicago),
Prof. *François de Callatay* (Brussels), Prof. *Pierfrancesco Calleri* (Bologna),
Prof. *Angelos Chaniotis* (Princeton), Prof. *Dominique Charpin* (Paris),
Prof. *Peter Funke* (Münster), Prof. *Hans-Joachim Gehrke* (Freiburg),
Prof. *Miltiades Hatzopoulos* (Athens), Prof. *Nikolai Kazansky* (Saint Petersburg),
Prof. *Vyacheslav Molodin* (Novosibirsk), Prof. *Vladimir Myasnikov* (Moscow),
Prof. *Hermann Parzinger* (Berlin), Prof. *José Remesal Rodríguez* (Barcelona),
Prof. *C. Brian Rose* (Philadelphia), Prof. *Staffan Rosén* (Stockholm),
Prof. *Nicholas Sims-Williams* (London), Prof. *Shaul Shaked* (Jerusalem)

Editorial Board

Prof. *Askold Ivantchik* (Editor-in-Chief, Moscow)

Prof. *Andrey Alekseev* (Saint Petersburg), Dr. *Ilya Arkhipov* (Moscow),
Prof. *Andrey Bolshakov* (Saint Petersburg), Prof. *Nikolay Grintser* (Moscow),
Dr. *Maryam Dandamayeva* (Saint Petersburg), Dr. *Arkadiy Demidchik* (Saint Petersburg),
Dr. *Alexander Ilin-Tomich* (Mainz), Ph.D. *Georgy Kantor* (Oxford),
Prof. *Vladimir Kuznetsov* (Moscow), Dr. *Pavel Lurje* (Saint Petersburg),
Dr. *Elena Lyapustina* (Moscow), Dr. *Igor Makarov* (Moscow),
Dr. *Valentina Mordvintseva* (Moscow), Dr. *Alexey Muraviev* (Moscow),
Dr. *Alexander Nemirovsky* (Moscow), Prof. *Alexander Podossinov* (Moscow),
Prof. *Sergey Saprykin* (Moscow), Prof. *Alexander Sedov* (Moscow),
Dr. *Mikhail Seleznev* (Moscow), Dr. *Ilya Smirnov* (Moscow),
Dr. *Svyatoslav Smirnov* (Moscow), Prof. *Andrey Smorchkov* (Moscow),
Dr. *Sergey Stepantsov* (Moscow), Prof. *Igor Surikov* (Moscow),
Prof. *Irina Tunkina* (Saint Petersburg), Prof. *Alexey Vigin* (Moscow)

Head of the Editorial Office *Anna Ivanova*

E-mail: vdi-red@yandex.ru

DOI: 10.7868/S3034525125020012

СВЕДЕНИЯ ОБ ИМУЩЕСТВЕННОЙ ПОДДЕРЖКЕ ВСТУПАЮЩИХ В БРАК В ЕГИПТЕ ПЕРВОГО ПЕРЕХОДНОГО ПЕРИОДА И СРЕДНЕГО ЦАРСТВА

А. Е. Демидчик

Санкт-Петербургский государственный университет, Санкт-Петербург, Россия

E-mail: a.demidchik@spbu.ru

ORCID: 0000-0002-1660-8649

В статье рассмотрены сведения об имущественной поддержке вступающих в брак египтян, содержащиеся 1) в документах на папирусе Университетского колледжа в Лондоне 32058; 2) на стеле Хетепи из Эль-Каба, перевод и понимание трех последних строк которой существенно уточнены; 3) в жизнеописании номарха Анхтифи; 4) в надписи на архитраве Хорнахта из Дендеры. Помощь вступающим в брак не стала самостоятельной темой в кладбищенских жизнеописаниях и упоминается там лишь для доказательства поразительного активного долголетия Хетепи, великой щедрости и отеческой заботы Анхтифи и Хорнахта о подвластных лицах. Упомянутые Хорнахтом «девушки» и «юноши» (*hrdwt*, *hrdw*) находились в личной зависимости от него, и надпись на его архитраве – древнейшее из очень малочисленных сообщений об устройстве хозяевами браков их челяди. Имущество, выделявшееся молодоженам, по-видимому, часто оставалось собственностью их родителей или хозяев.

Ключевые слова: Древний Египет, Первый переходный период, Среднее царство, брак, имущественная поддержка, личная зависимость, кладбищенские жизнеописания

MATERIAL SUPPORT FOR THOSE ENTERING INTO MARRIAGE IN EGYPT IN THE FIRST INTERMEDIATE PERIOD AND MIDDLE KINGDOM

Arkadiy E. Demidchik

Saint Petersburg State University, Saint Petersburg, Russia

E-mail: a.demidchik@spbu.ru

Данные об авторе. Аркадий Евгеньевич Демидчик – доктор исторических наук, профессор кафедры Древнего Востока СПбГУ.

Исследование выполнено за счет гранта Российского научного фонда № 23-28-00155 «Культура взаимопомощи в цивилизации Древнего Египта (III – первая половина II тысячелетия до н.э.)».

Сердечно благодарю проф. Томаса Шнайдера (Университет Британской Колумбии) за предоставление мне доступа к необходимой литературе.

Acknowledgements: Russian Science Foundation project no. 23-28-00155. I am happy to express my deepest gratitude to Professor Thomas Schneider for providing me with access to many necessary publications.

The author studies the information about material support for Egyptians entering into marriage, contained in 1) the documents on P. University College 32058; 2) the stela of Hetepi from El-Kab, the translation and understanding of the last three lines of which are significantly clarified here; 3) the tomb autobiography of the nomarch Ankhtifi; 4) the inscription on the architrave of Hornakht from Dendera. In tomb autobiographies material support for those entering into marriage is not a separate independent topic and is mentioned there only to prove Hetepi's extraordinary active longevity and Ankhtifi and Hornakht's great generosity and paternal care for their subjects. Hornakht's 'girls' and 'boys' (*hrdwt*, *hrdw*) were personally dependent on him, and his inscription is the oldest of the very few reports of masters arranging marriages for their serfs. The valuable assets allocated to the 'newlyweds' apparently often remained the property of their parents or masters.

Keywords: Ancient Egypt, First Intermediate Period, Middle Kingdom, marriage, material support, tomb autobiographies

Религиозно-нравственные нормы древних египтян предполагали, что каждый мужчина должен обзавестись женой и детьми. Но крайне мало известно о том, откуда брались средства к существованию у молодых семей. Таковыми могли располагать сыновья, унаследовавшие домохозяйства своих покойных отцов, или же лица, состоявшие на сравнительно хорошо оплачиваемых должностях. Но при египетском обычае жениться и заводить потомство по возможности раньше, «когда ты юнец (*iw=k m 'dd*)»¹, в брак² вступали и мужчины, еще не обретшие достаток — пока не получившие наследство или не имевшие прав на его существенную долю (младшие сыновья), еще не назначенные на должности и т.п. Очевидно, что средства для создания и содержания отдельного домохозяйства³ они обычно могли получить только от третьих лиц — родителей, других родственников, неких «благодетелей». Но сведений о том, как именно это происходило, у нас очень мало даже для времени Нового царства и I тысячелетия до н.э. Вероятно, было принято, чтобы родители выделяли выросшим детям какое-то имущество для семейного обзаведения, да и потом порой помогали продовольствием и вещами. Однако степень обязательности и регулярности такой помощи неясна. Существование в Новом царстве обычаев «брачного дара», «приданого» и даже свадебного торжества остается только гипотезой⁴.

¹ Дословно «пока ты в качестве юнца»; *p. British Museum* EA 10685 (Chester Beatty V) vso, 2.6–7. В «Поучении Анхшешонка» рекомендуется жениться в 20 лет (*P. British Museum* EA 10508, 11.7). В греко-римском Египте средний возраст женихов составлял 25 лет (Montserrat 1996, 82); см. также van Gompel 2023; сердечно благодарю рецензента ВДИ, указавшего мне на эту статью.

² О том, что представляло собой вступление в брак в древнем Египте, см. Toivari-Viitala 2001, 49–90; Lippert 2008, 15–16.

³ Согласно древнеегипетским «поучениям», молодой семье с самого начала желательно иметь отдельное домохозяйство и не проживать в доме родителей, родственников и т.д., см. «Поучение Ани» (*P. CG* 58042 (*P. Boulaq* 4)) 19.4–19.10; «Поучение Анхшешонка» (*P. British Museum* 10508) 9.12. См. также Willems 2014, 203–205.

⁴ Toivari-Viitala 2001, 60–69, 107–108; Gompel 2023, 206.

Данные об имущественной поддержке вступавших в брак в Первом Переходном периоде и Среднем царстве (XXII–XVIII вв. до н.э.) выглядят и вовсе столь скудными, что не становились предметом специального изучения⁵. Но, как будет показано в предлагаемой статье, их все же больше, чем принято считать⁶, и они имеют некоторое значение для понимания историко-культурного своеобразия этих эпох.

ОПИСЬ ИМУЩЕСТВА ВАХА

Единственный письменный источник, пока упоминавшийся в связи с получением молодоженами⁷ имущества от третьих лиц, — папирус 32058 Университетского колледжа (Лондон) из лахунских раскопок Ф. Питри с текстами двух *imyt-pr*⁸. Документ *imyt-pr* — дословно «находящееся в доме», т.е. «опись»⁹ — «составлялся для обоснования права собственности на ту или иную вещь, на то или иное имущество при переходе этого имущества из одних рук в другие»¹⁰. На данном папирусе это акты дарения.

Первая надпись — копия дарственной¹¹, которой в Год 44 Аменемхата III¹² «поверенный казначей управляющего работ»¹³ Ихисенебу (*ihy-snb(w)*) по прозвищу Анхрени (*ʕnh-rn(=i)*) передал все свои вещи «в поле и городе» и всех своих людей (*hnmw*) своему брату «низкоранговому жрецу (бога) Сопду, владыки Востока, Ихисенебу (*wʕbw hry s3 n(y) spdw nb ʔbtt ihy-snb(w)*)»¹⁴ по прозвищу Вах (*w3h*)¹⁵. Второй документ *imyt-pr*, датированный Годом 2 неназванного государя, удостоверяет, что Вах дарит все полученное от брата имущество своей жене Шефту (*ʕftw*) по прозвищу Тети (*tti*), и она вправе затем отдать это «любому полюбившемуся ей из ее детей, рожденных ею для» Ваха. Кроме того, Вах объявляет: «Что же до палат, построенных для меня моим братом, поверенным казначеем Анхрени, моя жена будет пребывать там, без позволения каким-либо людям выселить¹⁶ ее оттуда»¹⁷. Другой рукой и, видимо, по прошествии какого-то времени

⁵ Заметно больше сказано о наследственном праве сыновей и дочерей, но это не тождественно вопросу об имущественной поддержке, оказывавшейся при вступлении в брак.

⁶ См. Millard 1976; Johnson 1999.

⁷ Для краткости словосочетание «вступающие в брак» здесь и далее подчас будет заменяться близким по смыслу существительным «молодожены».

⁸ Griffith 1898, 31–35, pl. XII–XIII; Collier, Quirke 2004, 104–105, CD-Rom: colour images (jpg): UC 32058-f, UC 32058-b files, tif: T32058; Collier 2009, 210, 235, 236.

⁹ Berlev 1972, 104, 183.

¹⁰ Berlev 1978, 27.

¹¹ *mity n(y) imyt-pr*.

¹² В надписи имя царя не названо, но сомнений быть не может.

¹³ О титуле см. Berlev 1978, 188; Franke 2013, 63.

¹⁴ О чтении титула см. Hannig 2006, 638; Collier 2009, 209–210, n. a.

¹⁵ Не обязательно считать, что Анхрени составил эту дарственную в предчувствии скорой кончины. Ведь даже после этого Анхрени не остался вовсе без средств к существованию, сохранив за собой должность «поверенного казначея управляющего работ».

¹⁶ Дословно «чтобы ее дали там на землю».

¹⁷ О женщине, вероятно вдове, проживающей в принадлежащем ей доме, см. Valbelle 1985, 57–59, 122; Toivari-Viitala 2001, 86, n. 522; ср. Janssen R., Janssen Jac. 2007, 173–174.

к дарственной сделана приписка: «Это заместитель Геб (*gbw*) будет покровителем моего сына»¹⁸.

Предлагалось понимать второй документ как завещание¹⁹, но О.Д. Берлев пояснил, что, за исключением последней приписки, дарственная Ваха «ни в какой степени еще не является его последней волей, поскольку он отдает жене только часть своего имущества: ведь за выдачей братниной части у него еще оставалась своя — должность жреца уэба»²⁰. Логично думать поэтому, что документ был составлен при женитьбе Ваха на Тети, чтобы гарантировать ей материальное благополучие даже в случае развода или вдовства²¹.

Как отметил Р. Паркинсон, складывается «впечатление, что процветание Ваха зависело от щедрости его брата»²², и Дж. Джонсон предположила, что лишь получение имущества от Анхрени сделало Ваха сколько-нибудь состоятельным женихом, способным содержать жену и будущих детей²³. Показательно, что даже «палаты», где предстояло жить Тети, были построены для Ваха братом²⁴. Похоже на то, как в Дендере дома юношей-*hrdw* были построены для них их господином, местным богачом Хорнахтом (см. ниже).

Возможно, будучи младшим братом, Вах не получил существенной доли отцовского наследства²⁵ и до принятия дара от старшего брата оставался слишком бедным для женитьбы. Почему между этими событиями прошло несколько лет, можно только гадать. Не исключено, однако, что Тети не первая жена Ваха со времени получения им имущества Анхрени.

НАДПИСЬ НА СТЕЛЕ ХЕТЕПИ В ЭЛЬКАБЕ²⁶

Надпись на кладбищенской стеле Хетепи (*htpi*) начинается с вертикальной строки с титулатурой и эпитетами фиванского царя ранней XI династии Уаханха Интефа, к которой примыкают слева семь горизонтальных строк с жертвенной

¹⁸ В Berlev 1972, 183 имя прочтено как *Gbb*; о смысле этой приписки см. там же, с. 183–185; Hannig 2006, 2499 [33807].

¹⁹ Lippert 2008, 36, 41.

²⁰ Berlev 1972, 183.

²¹ Parkinson 1991, 109; Johnson 1999; Eyre 2007, 232–234; Muhs 2017, 70–71.

²² Parkinson 1991, 109.

²³ Johnson 1999, 170.

²⁴ Догадке, что до получения имущества от Анхрени Вах был малоимущим, не противоречит даже документ на папирусе 30167 Университетского колледжа (Лондон), по которому еще в Год 29 Аменемхата III первый брат передал второму двух «азиаток» и двух, вероятно, их детей (Griffith 1898, 35–36, pl. XIII; Collier, Quirke 2004, 118–119, CD-Rom: colour images.jpg: UC 32167-f, UC 32167-b, tif: T32167–32168; Collier 2009, 210, 237). Исходя из названия документа – *swnt* – О.Д. Берлев считал его «купчей, поскольку слово *swnt* связано только с куплей-продажей» (Berlev 1972, 75). Если бы Вах еще за 15 лет до получения дарения от брата был в состоянии купить у него работников, едва ли его можно было считать малоимущим. Но в действительности суть документа малопонятна. В нем не указана цена «покупки», что едва ли возможно в «купчей». Поэтому другие специалисты считают, что речь просто об «уступке» (deed of cession) богатым братом бедному каких-то прав на труд названных азиаток (Menu 1998a, 197–199; 1998b, 269; Quirke 2007, 255; Collier, 210).

²⁵ Ср. судьбу архитектора Нехебу, как она объяснена в Persepkin 1966, 27–29, и папирус Британского музея 10183, I.1–3.

²⁶ Gabra 1976.

формулой и жизнеописанием. В четырех верхних строках рассказывается, что за свою преданную службу Хетепи удостоился похвал названного государя и его вельмож. Три нижние строки, где Хетепи помимо прочего написал о своих детях, вызывают большие затруднения у переводчиков²⁷. Прочтем их заново:

Еще случался голод²⁸ в этом номе на многие годы, и ни разу слуга покорный не был тогда беспечен. Работа кипела на моем току²⁹ на 220 снопов, хотя я ни разу не получил излишек (?) с зерна³⁰ от каких-либо людей в годы голода; и когда (у меня) ячмень иссяк³¹, он (все же) имелся у всех в номе³².

Я творил всякие добрые дела в храме Владычицы вселенной³³, (богини) Нехбет, и превзошел годами всякого наставника (жрецов), вступившего (на службу) в храм³⁴. Я поступал (так, что) хвалили это жрецы³⁵: не допускал вражды между ними³⁶, и что до всякого жреца, [введенного (мною) в должность, то я) вводил (в должность)]³⁷ его сына. Еще я завел³⁸ жену, ибо был полон сил³⁹, хоть я был сверстником⁴⁰ матери ее отца и отца ее матери. Она родила мне 12 ртов⁴¹, и я обустроил для моих де(тей) их дома⁴².

²⁷ С указанием литературы см. Landgráfová 2011, 64–67; Morenz 2010, 561.

²⁸ Обозначающее голодное лихолетье словосочетание *snb ib* – территориальный диалектизм, «регионализм», зафиксированный лишь в письменности III, IV и VI верхнеегипетских номов. Подобным «южным» диалектизмом было употребление глагола *dʒi* «перевозить (через водоем)», «переправлять» в значении «выручать продовольствием», «снабжать зерном» в голодный год (см. Hannig 2003, 1490 [39445, 39446]; Demidchik 2017).

²⁹ Дословно «(мой) ток раскален/горяч»; ср. *tʒw* – «горячий» в значении «ревностный», «усердный», «рьяный» и т. д. (*Wb.* V, 233.9–10); ср. русское «кипит работа», «гореть на работе», «с жаром приняться за дело» и т. д.

³⁰ *sš htyt* – дословно «расширение зерна», см. *Wb.* III, 482.16–483.1, 182.3. К детерминативу «человек, раскинувший руки» см. *Wb.* III, 482.24. К толкованию этого места ср. текст столбцов 3–5 стелы Египетского музея в Каире 559 времени XXII династии (Jansen-Winkel 1985, I, 13; II, 437). Имеется в виду, что Хетепи не получал ростовщический процент («расширение») на зерно, выданное голодающим? (см. *Wb.* IV, 531.1–2). Но существовало ли вообще ростовщичество в Египте этого времени (см. Kasparian 2019, 89–96)?

³¹ Читаю *it-smʿ(=i) wn(w)*; см. Gardiner 1909, 78, 83 (12,4).

³² Дословно «во всем номе».

³³ Дословно «владычицы до предела».

³⁴ Дословно «спустившегося в храм».

³⁵ Дословно «(я) делал это, хвалимое жрецами».

³⁶ Дословно «не давал (я), чтобы бился человек вместе с его вторым».

³⁷ [*b]z.n[=i] bz.n[=i]*; причина искажения – ошибка прочтения скорописи.

³⁸ Дословно «сделал».

³⁹ Знак, обычно понимаемый как «врата с охраняющими вход змеями» (O 16, 17), в действительности есть «игральная доска» (Y5). Читаю *hr mm[h](=i)*.

⁴⁰ Дословно «возникшим вместе», «ребенком вместе»; о значении *hprw* см. Quack 1992, 100, Anm. 6; Donnatt 2012, 90–96.

⁴¹ Дословно «12 утроб/животов», т. е. «детей». *ht* в таком значении см. *P. Sallier* II, 10.6–10.7.

⁴² *Tw grg.n(=i) n hr(dw=i) prw=sn*; о порядке слов см. Gardiner 1957, 413, § 507.2. Со ссылкой на мнение Ю. Озинга данное прочтение было предложено Детлефом Франке в письме от 16.09.2005. На опубликованной фотографии соответствующие знаки плохо различимы. Не исключено прочтение *iw šdin=i hr(dw=i) prw=sn* «Я вскормил (моих) де(тей) и их дома», см. Quack 1992, 100, Anm. 7; ср. написание *šdi* в пятой строке надписи Хорнахта (см. ниже).

Принято считать, что данный текст посвящен трем разным темам: в голодное лихолетье Хетепи раздавал землякам свой ячмень; он образцово служил в храме местной богини Нехбет; он женился и затем обеспечил благосостояние своих двенадцати детей. Из-за крайней скученности знаков в последней строке («the crammed eighth line») Р. Ландграфова даже предположила, что рассказ о семейной жизни Хетепи был сочинен и дописан уже после того, как на стелу поместился весь предшествующий текст⁴³. Но догадка безосновательна, поскольку при ранней XI династии такое оформление концовки кладбищенских жизнеописаний на стелах было обычным в Дендере⁴⁴ и к югу от нее⁴⁵. В действительности три последние строки надписи Хетепи образуют смысловое единство⁴⁶. Подобно тому как первая часть его жизнеописания рассказывает про отношения Хетепи с государем, вторая (строки 6–8) повествует об обретении им благосклонности местной богини⁴⁷, за спасение земляков от голода и за службу в храме наградившей его поразительным активным долголетием.

Богиня Нехбет — «владычица (*nbt*)» III верхнеегипетского нома, жителей которого на протяжении многих голодных лет Хетепи выручал зерном. Богам желанна сохранность населения их городов и областей, ибо в противном случае им не от кого будет получать жертвоприношения⁴⁸. Считалось поэтому, что местный бог может даровать долголетие спасающему земляков «благотворителю». Открыто похвалиться благосклонностью богов в кладбищенских жизнеописаниях было не принято⁴⁹, но уже в Старом царстве представления о том, что они могут продлить человеку жизнь, отразились в эпистолярных благопожеланиях⁵⁰. А фиванец Джари, тоже служивший царю Уаханху Интефу, написал так: «Я великий opiekун⁵¹ родного края в год голода: я (равно) поддерживал знакомого и незнакомого мне⁵², я творил любимое великими и хвалимое малыми, чтобы долгой была моя жизнь на земле и на кладбище»⁵³. Примерно в это же время житель Дендерского нома Нефериу в надписи на кладбищенской стеле недвусмысленно намекнул, что

Однако и в таком случае слово *prw* «дома» означало бы домохозяйства выросших детей (см. Franke 1983, 273–275), и смысл этого высказывания Хетепи остался бы примерно тем же.

⁴³ «As a kind of afterthought» — Landgráfová 2015, 182.

⁴⁴ Musacchio 2006, 77, n. 24.

⁴⁵ Например, стела Музея Метрополитен 14.2.6.

⁴⁶ Графически их выделяет из остального текста и примыкающее к ним слева изображение Хетепи с женой.

⁴⁷ Жизнеописания жрецов Нехбет в Вади Хиляль времени VI династии почти всецело посвящены их служению этой богине, так что о не-жреческой службе царям часто можно судить лишь по их титулам; см. Müller-Wollermann 2005.

⁴⁸ Demidchik 2024a, 21–22.

⁴⁹ Древнеегипетская государственная доктрина времени Старого и Среднего царств предполагала, что только божественный фараон удостоивается персонального внимания богов. Даже правители номов и верховные жрецы местных храмов претендовали на это лишь в периоды кризиса монархии.

⁵⁰ Pillon, 2017, 151–153; также см. Blackman 1914, 23–25, pl. II, верхний ярус. Более поздние высказывания такого рода см. Janssen 1950, 34–36; Janssen R., Janssen Jac. 2007, 199.

⁵¹ Morenz 2010, 569.

⁵² Дословно «Я поддерживал неизвестного мне, как известного мне».

⁵³ Стела Brussel E4985.

за помощь продовольствием голодающим местный бог наградил его продолжительной благополучной старостью⁵⁴.

Об этом же, по существу, и вторая часть надписи Хетепи с рассказами про его помощь голодающим, службу в храме Нехбет и затем его поразительное активное долголетие.

Ревностное исполнение культа местного бога, по мнению египтян, тоже могло вести к продлению жизни высокопоставленного жреца. В царствование Пепи II правитель XIV верхнеегипетского нома Пепианх Средний (*ppy-ḥnh(w) ḥry-ib*) заявлял, что дожил до 100 лет, будучи большую часть этого срока «начальником жрецов Хатхор, владычицы (города) Кусы, когда я входил (в святилище) Хатхор, владычицы (города) Кусы, и видел ее и свершал ей жертвоприношения моими руками»⁵⁵. Начальник жрецов Саренпут, обустроив святилище обожествленного на Элефантине Хекайба, обратился к нему с просьбой: «Пусть бог творит (добро) для творившего ему: да продлишь ты⁵⁶ мои годы на земле...»⁵⁷.

А ключевым для правильного понимания заключительного фрагмента жизнеописания Хетепи – рассказа про женитьбу и детей – является прежде не распознанное прилагательное-глагол *mnḥ*, означающее что-то вроде «быть имеющим достаточно сил», «быть тем, у кого получается»; в словаре Р.О. Фокнера это удачно передано английским «potent»⁵⁸. Хетепи похваляется, что даже в преклонном возрасте – будучи ровесником деда и бабки своей юной жены – он имел силы быть полноценным мужем и отцом, был «potent».

В древнем Египте, при малой средней продолжительности жизни, долголетие, благополучная старость были престижной характеристикой человеческой личности. Похвальбы преклонным возрастом встречаются в кладбищенских надписях и в Элькабе, где была установлена стела Хетепи⁵⁹. Считалось большой удачей дожить хотя бы до поры, когда повзрослеют дети и будут подрастать внуки⁶⁰. «Мне дано достичь старости, (когда) все мои дети (состоят) на должностях в Доме царя», – написано на стеле дворцового начальника Интефа⁶¹. В биографической надписи Ахтимеху сказано: «Я спустился в эту мою гробницу, состарившись близ

⁵⁴ Стела Metropolitan Museum of Art 12.183.8; Demidchik 2020; 2022a; 2022b.

⁵⁵ Sethe 1932–1933, 221–222. Более поздние параллели см. Janssen 1950, 35, 37, no. 7b. В «Путешествии Унамуна в Библ» сказано, что за щедрое снабжение культа Амона этот бог может даровать «пятьдесят лет жизни сверх предопределенных... судьбой» (2,57–2,58; ср. 2,33–2,34); ср. надпись Рамсеса IV на стеле JdE 48876 Египетского музея в Каире. В надписи Хетепи последняя горизонтальная строка, рассказывающая о его служении в храме богини и долголетию, примыкает к завершающему вертикальную строку эпитету царя «любимый Нехбет» и точно совпадает с ним по высоте. Это могло быть сделано специально, чтобы не слишком внимательным читателям данное определение показалось относящимся и к Хетепи. Подобные эпитеты в Первый переходный период и Среднем царстве порой применялись к главам местной администрации, включая «начальников жрецов», см. Dohex 1998, 304–312.

⁵⁶ *sw3ḥ=k*, см. Hannig 2006, 2137 [26654].

⁵⁷ Nabachi 1985, 30, fig. 3e, pl. 15. См. также надпись на стеле Музея Университета Пенсильвании 40-19-1.

⁵⁸ Faulkner 1991, 109.

⁵⁹ Sethe 1906, 10.5, 34.11.

⁶⁰ Например, см. Janssen R., Janssen Jac. 2007, front cover illustration.

⁶¹ Стела British Museum EA 572.

моих правнуков, и мой старший сын (служит) на моей должности. Это сделанное богом для чтимого им⁶², для творившего маат, любимую богом!»⁶³. Упомянувшийся Нефериу, спасавший от голодной смерти жителей Дендерского нома, тоже объяснил свое долголетие милостью местного бога: «Я выручал (даже) великих в голодный год; я много творил собственной мышцей, чтобы благоденствовать (еще и) при моих детях, (и бог) Ике(р) сделал мне это»⁶⁴.

Но поскольку долгая старость часто сопряжена с дряхлостью и болезнями⁶⁵, особенно ценилось «активное» долголетие — способность даже в преклонном возрасте действовать как мужчина, полный сил⁶⁶. Царев «друг единственный» Хорнахт похвалялся, что еще и в 56 лет «давал зерно всей Дендере» (см. ниже). Яхмес, называемый Пеннехбет, рассказал в своей гробнице в Элькабе, что, даже когда «достиг доброй старости», руководил взращиванием царской дочери, бывшей еще грудным ребенком⁶⁷. В каменоломнях Вади Хаммамат начальник отрядов Санх похвалялся, что в свои 60 (?) лет снова возглавил экспедицию в пустыню⁶⁸. «Начальник ладей» Нечерухетепу утверждал, что отправился в поход в каменоломни Хатнуба «мужчиной 73 лет»⁶⁹. В сказке на папирусе Весткар при восхвалении поразительных качеств кудесника Джеди сказано, что и в 110 лет он остается «молодцем (*nds*)», который съедает «500 хлебов, бедро быка в качестве мяса и выпивает 100 кружек пива вплоть до сего дня» (VI, 26; VII, 1–4).

Хетепи указывает на свое поразительное активное долголетие двумя разными способами: во-первых, он «превзошел годами любого наставника жрецов в храме Нехбет»; во-вторых, даже будучи ровесником деда и бабки своей жены, он завел с ней 12 детей⁷⁰, которых затем смог прокормить и снабдил имуществом для начала семейной жизни⁷¹.

Об этом последнем — самом интересном для нас — достижении он пишет, используя словосочетание *grg pr* «основать домохозяйство» и «завести семью»⁷². Так же говорили и о выделении сыну или дочери имущества для их проживания в браке⁷³. В Среднем царстве можно указать на стелу домоправителя Неферруджа,

⁶² *im3hw* — значение слова остается предметом споров.

⁶³ Edel 1953, 328; Shehab el-Din 1993, 190. Но ср. Bol'shakov 2013, 24, 36, прим. 115–117.

⁶⁴ См. выше, прим. 54.

⁶⁵ Janssen R., Janssen Jac. 2007, 142–144.

⁶⁶ Janssen R., Janssen Jac. 2007, 144–151, 199–201; см. также стк. 9–21 надписи глашатая Амени в Вади Хаммамат (№ 3042).

⁶⁷ Sethe 1906, 34.10–17.

⁶⁸ Couyat, Montet 1912, 32–33, pl. III. Предлагались прочтения возраста Санха как «70» и даже «90» лет.

⁶⁹ Anthes 1928, 32–34, Tf. 17.

⁷⁰ По египетским представлениям, уже в начале «старости (*tni*)» мужчина утрачивал «мужскую силу (*b33wt*)» (P. Berlin 3022, 189–190); Janssen R., Janssen Jac. 2007, 149–150. Хетепи же, напротив, сохранял эту способность еще многие годы после поздней женитьбы. О распространности браков пожилых египтян с юными египтянками см. Kanawati 2017, 270; van Gompel 2023, 211.

⁷¹ Ср. похвальную характеристику владельца стелы CG 20303: «он основал свой дом (*grg=f pr=f*), вырастил своих детей; он поступал на земле хорошо».

⁷² *Wb.* V, 186; Franke 1983, 274–275; Toivari-Viitala 2001, 75–76; Hannig 2006, 2605.

⁷³ Toivari-Viitala 2001, 68–69.

где два его сына из трех одинаково названы «Хети (*hty*)», при этом имя первого пояснено *grg pr=f*, дословно «(тот), чей дом основан»⁷⁴. Вероятно, этому сыну было выделено имущество для устройства семейной жизни, что косвенно свидетельствует и о богатстве самого Неферруджа⁷⁵. В Новом царстве от употреблявшегося в таком значении глагола *grg* было образовано существительное *grgt* – «имущество, необходимое для вступления в брак»⁷⁶.

До времени Нового царства стела Хетепи – единственный известный мне памятник, где прямо говорится о выделении отцом имущества детям для их семейных домохозяйств⁷⁷. Но сделано это лишь для того, чтобы ярче рассказать о поразительном долголетии владельца стелы, дарованном ему богиней Нехбет. Об условиях, на которых Хетепи выделил молодоженам имущество, равно как и о составе такового, ничего не сказано. Но вернемся к этому вопросу, рассмотрим надпись Хорнахта (см. ниже).

ЖИЗНЕОПИСАНИЕ НОМАРХА АНХТИФИ

Современник Хетепи правитель III и II верхнеегипетских номов Анхтифи (*ʿnh.ty=fy*) написал в своей гробнице близ древнеегипетского города Хефат (совр. ал-Миалла): «Я давал хлеб голодному и одежды нагому. Я умашал иссушенного, я обувал (в сандалии) босого, я давал жену не имевшему жены»⁷⁸. Слова про раздачу хлеба и одежд – частая в жизнеописаниях «формула милостыни», которая, однако, получила здесь необычное продолжение – про заботу номарха о лишенных умашений (*hs3*), о босых (*dg3*) и о «не имевшем жены (*iwtj hmt*)».

Конечно, Анхтифи не раздавал «жен», как если бы это был хлеб или одежды. Вероятно, он давал неимущим мужчинам имущество или оплату, позволявшие им содержать жену и будущих детей – ведь далеко не все располагали достаточным для этого благосостоянием. Какое-то число египтян так и умирали неимущими бездетными холостяками, что, помимо прочего, лишало их надежд на загробное благополучие⁷⁹. При этом Анхтифи, вероятно, имеет в виду прежде всего щедрую оплату личной преданности ему воинской молодежи-*d3mw* его области. На опасную службу в воинских дружинах всего охотнее шли бедняки⁸⁰, а получаемое за это вознаграждение делало их, помимо прочего, привлекательными женихами.

НАДПИСЬ ХОРНАХТА В ДЕНДЕРЕ

Левая часть надписи найденного на кладбище Дендеры архитрава Хорнахта (*hr-nht(w)*) времени Первого переходного периода разрушена: утрачена примерно половина двух верхних строк, но в трех нижних недостает лишь по несколько

⁷⁴ Стела CG 20158.

⁷⁵ Поскольку именно такое понимание лестно для Неферруджа, его следует предпочесть переводу «его сын Хети, основавший свой дом», например, Hannig 2006, 2605.

⁷⁶ Clère 1968, 175; Černý 1976, 337.

⁷⁷ Применительно к более позднему времени теперь см. van Gompel 2023.

⁷⁸ Vandier 1950, 220, pl. XIX.

⁷⁹ Demidchik 2024b, 882–885.

⁸⁰ В дружине древнееврейского царя Давида были «все притесненные и все должники, все огорченные душою» (1 Царств 22 : 2).

знаков⁸¹. Судя по отсутствию на архитраве жертвенной формулы, в гробнице Хорнахта должны были иметься и другие надписи⁸². Но мнение, будто жизнеописание Хорнахта обрывается «внезапно» и потому могло продолжаться на каком-то ином, несохранившемся, памятнике, безосновательно⁸³. Сходным образом – рассказом об устройстве семейной жизни подопечной молодежи – завершается жизнеописание Хетепи (см. выше)⁸⁴. Надпись Хорнахта гласит:

1 (Царев) единственный друг Хорнахт, говорящий:

«Я отстроил дом своего отца, (который) я застал в виде пространства [из кирпичей⁸⁵ ... (я сделал)] 2 каждую створку (двери в) пять локтей⁸⁶. Я установил в нем 50 колонн. Эта моя гробница построена во 2-й год строительства этого дома моей собственной артелью⁸⁷ из 30 молодых, (причем) пастух (оставался) возле [своих быков?...], 3 и пастух (оставался) возле своих свиней, а прачечник – при стирке.

Я давал зерно⁸⁸ всей Дендере в (мой) 56-й год⁸⁹, и каждый год 400 мешков зерна как вспомоществование⁹⁰, когда была вражда с Великой землей⁹¹. Я построил суда [...] 4 каждый корабль-*mh3* в 46 весел. Я сделал 12 больших лодок и 8 малых лодок.

Я давал хлеб пришедшему голодным и пиво – пришедшему жаждущим, давал сандалии пришедшему босым и воду – пришедшему грязным (?)⁹². Я давал ячмень просившему ячмень, давал [одежды] 5 просившему одежды, давал медь просившему медь. Я давал пряжу, давал лен, и ни разу я не забирал это у них.

Еще я давал девушек мужьям, и рожденное для них⁹³ – люди, 24 головы: 14 живых мужских голов и 10 живых голов женских в конечном итоге⁹⁴ [...]. 6 Я построил дома для юношей в качестве моих собственных домов. Я дал упряжку (рогатого тяглогового скота) просившему упряжку, дал [ослов] просившему [ослов]⁹⁵, дал лодку просившему лодку [...].

Не занимавший высоких постов Хорнахт воздвиг себе мастабу, что в Дендере того времени было «знаком богатства и элитарного статуса»⁹⁶. Надпись на архитраве, по всей видимости, должна была обосновать его моральное право

⁸¹ Известняковый блок JdE 46048 Египетского музея в Каире; Abdalla 1993, 248–253, pl. XXIV.1; Franke 2006, 167–172, Tf. 4; Musacchio 2006, 77–79, 90, fig. 2; Mathieu 2021, 256–259.

⁸² Определение данного блока как архитрава для мастабы см. Fischer 1968, 227; Musacchio 2006, 74–75.

⁸³ Franke 2006, 167, Anm. 39; Musacchio 2006, 79.

⁸⁴ Franke 2006, 169, Anm. 44.

⁸⁵ Ср. Petrie 1900, pl. 10; Fischer 1968, 158.

⁸⁶ Т.е. высотой более 2,5 м.

⁸⁷ Отметим игру созвучиями: *is* – гробница, *ist* – артель, отряд, ватага.

⁸⁸ Дословно «ячмень и полбу».

⁸⁹ См. Borghouts 2010, 95, no. 21.c.2; 98, no. 21.d.4.

⁹⁰ Franke 2006, 168, Anm. 42; но см. Musacchio 2006, 78; Mathieu 2021, 257.

⁹¹ VIII верхнеегипетский ном.

⁹² Mathieu 2021, 258, n. 640.

⁹³ Или: рожденное ими.

⁹⁴ См. Franke 2006, 169, Anm. 44, 45.

⁹⁵ См. Abdalla 1993, 252, n. m; Franke 2006, 170, Anm. 46.

⁹⁶ Musacchio 2006, 74; Demidchik 2022a, 23–24; 2022b, 50–51.

на вызывающе дорогой кладбищенский памятник⁹⁷. Хорнахт начинает с утверждения, что сооружение гробницы не помешало ему выполнить нравственный долг сына-наследника — заново богато отстроить отцовский дом⁹⁸. А поскольку гробницу возводила его «собственная»⁹⁹ артель из 30 «молодцев», не понадобилось привлекать для этого работников, занятых в номовом хозяйстве¹⁰⁰, — пастухов, прачечников и т. д. (стк. 1–3)¹⁰¹.

Богатство Хорнахта позволило ему вырывать земляков раздачами зерна, когда в Дендере случались перебои с продовольствием (стк. 3), и он построил суда и лодки, вероятно, чтобы завозить продовольствие по Нилу (стк. 4)¹⁰². Щедрость Хорнахта воспевается и необычайно пространной «формулой милостыни»: если обычно египтяне хвалились подаванием неимушим хлеба, пива и одежд, то Хорнахт называет еще сандалии, металл, пряжу, лен, добавляя «ни разу я не забирал это у них» (стк. 4–5).

Самый интересный для нас раздел надписи — про то, как Хорнахт «давал девушек мужчинам», и речь определенно идет не о его дочерях. В Древнем Египте выдавать дочерей замуж — обыденный долг родителей, не становившийся поводом для похвалы в кладбищенских жизнеописаниях. А здесь описывается еще одно проявление поразительной щедрости Хорнахта к землякам: выписан глагол *rdi* «давать», всякий раз употребляющийся в надписи при описании благодеяний посторонним лицам, в данном случае — неким «мужьям»¹⁰³.

Эти слова Хорнахта нужно сопоставить с упоминавшейся похвальбой Анхтифи: «Я давал хлеб голодному и одежды нагому. Я умащал иссушенного, я обувал босого, я давал жену не имевшему жены». Сходство усиливается тем, что в Старом царстве и Первом переходном периоде про вспомоществование «босому (*dgʒ*)» сказано только в этих двух надписях (см. стк. 4)¹⁰⁴.

Вероятно, подобно номарху, Хорнахт давал неимушим мужчинам имущество, позволявшее им завести и содержать жену. При этом Хорнахт тоже оказывал такие благодеяния лицам подвластным.

Стоящие в строках 5 и 6 слова *hrdwt* «девочки», «девушки» и *hrdw* «мальчики», «юноши»¹⁰⁵ нередко употреблялись как социальный термин для обозначения подневольной молодежи некоего господина, хозяина — его слуг, «отроков»¹⁰⁶. В Дендере Первого переходного периода *hrdw* встречается в таком значении и как раз во множественном числе также в гробнице жреца-чтеца Шенсечи, а затем и в надписи M1 в Вади Хаммамат¹⁰⁷. Подвластность Хорнахту «девушек»

⁹⁷ Demidchik 2022a; 2022b.

⁹⁸ Ср. Moreno García 1997, 42–45.

⁹⁹ О местоимении *ds* в значении «собственный» см. Demidchik 2013.

¹⁰⁰ Вероятно, в храме Хатхор.

¹⁰¹ Ср. надпись на обломке стелы JdE 32139 Египетского музея в Каире.

¹⁰² Demidchik 2022b, 48, n. 21.

¹⁰³ Но см. также Toivari-Viitala 2023, 4–5.

¹⁰⁴ Хотя ср. стк. 4–6 надписи на стеле CG 20537.

¹⁰⁵ «Слово *hrdw* охватывает все возрасты от младенчества до возмужалости» (Berlev 1978, 101).

¹⁰⁶ Berlev 1967, 13; Golovina 1976, 129; Franke 1983, 303–308.

¹⁰⁷ Petrie, 1900, pl. XI B; Morenz 2010, 572; Berlev 1978, 49 (4); Coyat, Montet 1912, 32–33, pl. III; Golovina 1976, 129.

и «юношей» подтверждается тем, что родившееся от их браков потомство он исчисляет в «головах (*tpw*)», как было принято говорить о людях подневольных¹⁰⁸. В Дендере существительное *tp* в таком значении засвидетельствовано в надписях Шенсечи, жреца Нехету¹⁰⁹ и военачальника Нуи¹¹⁰.

Будучи господином вступивших в брак, заслугу возведения для них домов Хорнахт приписывает себе и называет эти дома своими «собственными»¹¹¹. В демолических контрактах купли-продажи домов встречается формула «дом имярек, находящийся в пользовании (другого) имярек»¹¹². Далее в надписи Хорнахта перечисляются орудия труда, данные им «юношам», чтобы те могли содержать жен и детей: «я дал упряжку попросившему упряжку, дал [ослов] попросившему [ослов], дал лодку попросившему лодку [...]». В рамессидскую эпоху про богиню Исиду говорилось, что она дает девушкам необходимое для вступления в брак имущество¹¹³. Хорнахт похваляется, в общем, похожими благодеяниями для подвластных ему лиц, хотя и не уточняет, на каких условиях это делалось.

КРАТКИЕ ВЫВОДЫ

1) В Египте Первого переходного периода и Среднего царства помощь родителей молодоженам — дело сугубо семейное и потому обычно не фиксировавшееся в каких-либо письменных документах: «описях» (*imywt-pr*), контрактах и т.д. Не принято было рассказывать об этом и в кладбищенских жизнеописаниях, где похвалялись «необычным, выходящим из ряда вон... Описывать обычное казалось ненужным, пустой тратой камня, на котором записывались автобиографии. А ведь все отношения в семье — обычное. Отчасти же это делалось потому, что личное никого, собственно, не касается»¹¹⁴. Кроме того, в жизнеописаниях Первого переходного периода и начала Среднего царства модно было утверждать, что их владельцы обрели благосостояние благодаря собственным талантам, трудам и доблести, что они «творили мышцей собственной»¹¹⁵. Поэтому о доставшемся от родителей имуществе там говорилось редко¹¹⁶. Напротив, жрец Ментухотеп похвалялся, что, даже оставшись сиротой, сумел разбогатеть достаточно для того, чтобы завести и содержать семью (*grg pr*)¹¹⁷.

2) Редкие сообщения об имущественной поддержке вступающих в брак не составляют в жизнеописаниях самостоятельной темы, но включены туда лишь для

¹⁰⁸ Berlev, 1978, 48–49; Franke 1982, 19, Anm. 3–4.

¹⁰⁹ Berlev, 1978, 49.

¹¹⁰ Musacchio, 2010.

¹¹¹ Franke 2006, 172, Anm. 53; о таком употреблении местоимения *ds* см. Demidchik 2013, 128–130. Про раздачу неимущим «домов» писали асьютский правитель Хеги II (гробница № 4, стк. 64) и владелец стелы CG 20513.

¹¹² Grunert 1977, 252–254; Quack 1994, 170; *hr* — см. Johnson 1994, 128–130. Учтем также формулу *nty m-c / m-dy*, о которой см. Janssen 1994.

¹¹³ Clère 1968, 174.

¹¹⁴ Shehab el-Din 1993, 164.

¹¹⁵ Moreno García 1997, 30, 39–43.

¹¹⁶ Например, надпись на стеле British Museum EA 1628.

¹¹⁷ Стела Fitzwilliam Museum E 9.1922. Жена и дети Ментухотепа изображены на стеле. См. также стелу из гробницы № 253 в Шейх-Фараге.

иллюстрации и доказательства выдающихся достижений и добродетелей владельцев надписей – поразительного активного долголетия Хетепи, почти отеческой заботы Анхтифи и Хорнахта о подвластных лицах, не являющихся их детьми или близкими родственниками¹¹⁸.

3) Надпись Хорнахта должна быть причислена к очень малочисленной группе сообщений об устройстве хозяевами браков их челяди и является в ней древнейшей. До сих пор к таковым относили только тексты на статуе царского брাদобрера Сабастета времени Тутмоса III (Louvre E 11673) и на составленном при Рамсесе XI так называемом *Adoption Papyrus* (*P. Ashmolean Museum* 1945.96)¹¹⁹. Содержание последнего особенно перекликается с сообщением Хорнахта: хозяйка рабыни устраивает замужество ее дочерей.

Условия, на которых молодоженам передавалось имущество, в жизнеописаниях обычно не поясняются. Но стоит учесть выводы, сделанные Дж.Х. Джонсон при изучении брачных соглашений первой половины I тысячелетия до н.э.: «Дочери могли получать свое наследство в качестве приданого при вступлении в брак... Сыновья же, напротив, вероятно, не получали свое наследство до смерти родителей, в большинстве случаев наступавшей много позже достижения сыновьями “зрелости” и их женитьбы... В результате сын и его семья оставались зависимыми от его родителей. Некоторые стареющие родители охотно передавали право принятия решений и контроля своим сыновьям, но другие определенно держали все нити в своих руках, контролируя своих сыновей как можно дольше»¹²⁰.

Возможно, престарелый Хетепи действительно роздал имущество своим двенадцати детям. Но Хорнахт, похваляющийся щедростью к подвластным ему юношам и девушкам, вероятно, давал им «упряжки (рогатого тяглового скота), ослов и лодки» только во временное пользование. Ведь и «построенные» им для молодоженов дома он называет своими «собственными».

4) Сообщения об имущественной поддержке вступающих в брак отсутствуют в жизнеописаниях времени Старого царства, главной темой которых были взаимоотношения с государем, и появляются в Первый переходный период, когда в центре внимания оказываются взаимоотношения с земляками, в том числе с подвластными людьми. Однако и тогда похваляться благодеяниями столь дорогостоящими, как выделение «посторонним» молодоженам необходимого для семейной жизни имущества, могли только очень немногие. Поэтому владельцы жизнеописаний предпочитали говорить про поддержку малоимущей молодежи лишь в самых общих выражениях – дескать, были «отцами» для юношей¹²¹ и «сирот»¹²², давали «вещь юнцам (*nḥnw*) собственными пальцами»¹²³ и т. д., но обычно без перечисления даров вступающим в брак.

¹¹⁸ Асьютский номарх Хети II утверждал, что «давал дом сироте (*din(=i) pr n nm[h]*)» (Edel 1984, 104). Но едва ли речь идет именно о передаче домов сиротам, вступающим в брак.

¹¹⁹ Случаи, когда челядинка становилась наложницей хозяина, здесь не учитываем.

¹²⁰ Johnson 1996, 184; van Gompel 2023.

¹²¹ Doxey 1998, 275.

¹²² David 2011, 83–84.

¹²³ Стела British Museum EA 134 [1164].

Литература / References

- Abdalla, A. 1993: Two Monuments of Eleventh Dynasty Date from Dendera in the Cairo Museum. *Journal of Egyptian Archaeology* 79, 248–254.
- Anthes, R. 1928: *Die Felseninschriften von Hatnub. Nach den Aufnahmen G. Möllers*. Leipzig.
- Berlev, O.D. 1972: *Trudovoe naselenie Egipta epokhi Srednego tsarstva* [*The Working Population of Egypt in the Middle Kingdom*]. Moscow.
Берлев, О.Д. *Трудовое население Египта эпохи Среднего царства*. М.
- Berlev, O.D. 1978: *Obshchestvennyye otnosheniya v Egipte epokhi Srednego tsarstva* [*The Social Relations in Egypt in the Middle Kingdom*]. Moscow.
Берлев, О.Д. *Общественные отношения в Египте эпохи Среднего царства*. М.
- Blackman, A.M. 1914: *The Rock Tombs of Meir*. Pt. 1. London.
- Bol'shakov, A.O. 2013: ["A Very Good Old Age"]. In: A.O. Bol'shakov (ed.), *Peterburgskie egiptologicheskie chteniya 2011–2012* [*Saint Petersburg Egyptological Readings 2011–2012*]. Saint Petersburg, 14–37.
Большаков, А.О. «Очень добрая старость». В сб.: А.О. Большаков (ред.), *Петербургские египтологические чтения 2011–2012*. (Труды Государственного Эрмитажа, 66). СПб., 14–37.
- Borghouts, J.F. 2010: *Egyptian. An Introduction to the Writing and Language of the Middle Kingdom*. Vol. I. Leiden–Leuven.
- Černý, J. 1976: *Coptic Etymological Dictionary*. London.
- Clère, J.J. 1968: Un mot pour 'mariage' en égyptien de l'époque ramesside. *Revue d'égyptologie* 20, 171–175.
- Collier, M. 2009: Lots I and II from Lahun. In: D.P. Silverman, W.K. Simpson, J. Wegner (eds.), *Archaism and Innovation: Studies in the Culture of Middle Kingdom Egypt*. Philadelphia, 205–261.
- Collier, M., Quirke, St. 2004: *The UCL Lahun Papyri: Religious, Literary, Legal, Mathematical and Medical*. (BAR International Series, 1209). Oxford.
- Couyat, J., Montet, P. 1912: *Les inscriptions hiéroglyphiques et hiératiques du Ouâdi Hammâmât*. Le Caire.
- David, A. 2011: The *nmḥ* and the Paradox of the Voiceless in the Eloquent Peasant. *Journal of Egyptian Archaeology* 97, 73–85.
- Demidchik, A.E. 2013: [On the Egyptian Pronoun *ds* with the Meaning "Own"]. *Vestnik drevney istorii* [*Journal of Ancient History*] 3, 125–137.
Демидчик, А.Е. О древнеегипетском местоимении *ds* в значении «собственный». *ВДИ* 3, 125–137.
- Demidchik, A.E. 2017: [The Ancient Egyptian Nouveau Riche Heqaib: The Inscription on British Museum Stela 1671]. *Universum Humanitarium* 1, 180–194.
Демидчик, А.Е. Древнеегипетский нувориш Хекаиб: надпись на стеле Британского музея № 1671. *Universum Humanitarium* 1, 180–194.
- Demidchik, A.E. 2020: [Observations on Stela Metropolitan Museum 12.183.8]. *Vestnik Novosibirskogo gosudarstvennogo universiteta. Seriya: Istoriya, filologiya* [*Vestnik NSU. Series: History and Philology*] 19/1, 9–17.
Демидчик, А.Е. Древнеегипетская стела Музея Метрополитен № 12.183.8: историко-культурный комментарий. *Вестник Новосибирского государственного университета. Серия: История, филология* 19/1, 9–17.
- Demidchik, A.E. 2022a: ["I Gave Grain to My City": on the Issue of Food Donations in the 6th Upper Egyptian Nome in the First Intermediate Period]. *Vostok/Oriens* 4, 18–28.
Демидчик, А.Е. «Я давал зерно моему городу»: упоминания о раздачах продовольствия в VI верхнеегипетском номе в Первый переходный период. *Восток/Oriens* 4, 18–28.
- Demidchik, A. 2022b: 'I Gave Grain to All of Dendera in Its Entirety': Mentions of Large-scale Food Donations in the VIth Upper Egyptian Nome in the First Intermediate Period. *Ägypten und Levante / Egypt and the Levant* 32, 47–56.
- Demidchik, A.E. 2024a: [The Value of a Human Life in Ancient Egyptian Religion at the Turn of the 3rd–2nd Millennia BC]. *Shagi / Steps* 10/2, 14–33.
Демидчик, А.Е. Ценность человеческой жизни в древнеегипетской религии на рубеже III–II тысячелетий до н.э. *Шаги / Steps* 10/2, 14–33.
- Demidchik, A.E. 2024b: ["I Buried an Old Man" and Similar Statements in Ancient Egyptian Autobiographies: Historical and Cultural Commentary]. *Vestnik drevney istorii* [*Journal of Ancient History*] 84/4, 877–891.

- Демидчик, А.Е. «Я хоронил старика» и похожие высказывания в древнеегипетских жизне-описаниях: историко-культурный комментарий. *ВДИ* 84/4, 877–891.
- Donnat, S. 2012: L'enfant chétif d'une femme séthienne, ou le nouveau-né solaire d'une mère divine? À propos de *hmt dšrt* et *hprw* dans *Mutter und Kind* (formule V). *Revue d'égyptologie* 63, 83–101.
- Doxey, D.M. 1998: *Egyptian Non-royal Epithets in the Middle Kingdom*. (Probleme der Ägyptologie, 12). Leiden–Boston–Köln.
- Edel, E. 1953: Inschriften des Alten Reichs III. Die Stele des *mḥw-3ḥtj* (Reisener G 2375). *Mitteilungen des Instituts für Orientforschung* 1, 327–336.
- Edel, E. 1984: *Die Inschriften der Grabfronten der Siut-Gräber in Mittelägypten aus der Herakleopolitenzeit*. Opladen.
- Eyre, Chr.J. 2007: The Evil Stepmother and the Rights of a Second Wife. *Journal of Egyptian Archaeology* 93, 223–243.
- Faulkner, R.O. 1991: *A Concise Dictionary of Middle Egyptian*. Oxford.
- Fischer, H.G. 1968: *Dendera in the Third Millennium B.C. down to the Theban Domination of Upper Egypt*. Locust Valley–New York.
- Franke, D. 1982: Ein bisher nicht gedeuteter Beititel der Sieglervorsteher in der 13. Dynastie: *šdm.j šnʿ* „Richter der Arbeiter im Arbeitshaus“. *Göttinger Miscellen* 53, 15–21.
- Franke, D. 1983: *Altägyptische Verwandtschaftsbezeichnungen im Mittleren Reich*. Hamburg.
- Franke, D. 2006: Fürsorge und Patronat in der Ersten Zwischenzeit und im Mittleren Reich. *Studien zur Altägyptischen Kultur* 34, 159–185.
- Franke, D. 2013: *Egyptian Stelae in the British Museum from the 13th to 17th Dynasties*. Vol. 1. F. 1. London.
- Gabra, G. 1976: Preliminary Report on the Stela of *hṭpi* from El-Kab from the Time of Wahankh Inyôfet II. *Mitteilungen des Deutschen Archäologischen Instituts. Abteilung Kairo* 32, 45–56.
- Gardiner, A.H. 1909: *The Admonitions of an Egyptian Sage from a Hieratic Papyrus in Leiden (Pap. Leiden 344 Recto)*. Leipzig.
- Gardiner, A.H. 1957: *Egyptian Grammar*. 3rd ed. Cambridge.
- Golovina, V.A. 1976: [The Social Structure of the Farm of the Soul-priest *ḥk3-nḥt*]. *Vestnik drevney istorii [Journal of Ancient History]* 2, 122–142.
- Головина, В.А. К вопросу о социальной структуре хозяйства заупокойного жреца *ḥk3-nḥt*. *ВДИ* 2, 122–142.
- Gompel, S. van 2023: “When Dad Says No”: Paternal Authority and Control in the Context of Egyptian Men’s First Marriages. In: A. Loktionov (ed.), *Compulsion and Control in Ancient Egypt: Proceedings of the Third Lady Wallis Budge Egyptology Symposium*. Oxford, 205–222.
- Griffith, F.Ll. 1898: *The Petrie Papyri. Hieratic Papyri from Kahun and Gurob*. London.
- Grunert, St. 1977: *Untersuchungen zum Haus- und Grundeigentum im ptolemäischen Ägypten anhand der demotischen Kaufverträge aus Theben*. PhD thesis. Berlin.
- Habachi, L. 1985: *The Sanctuary of Heqaib*. Mainz am Rhein.
- Hannig, R. 2003: *Ägyptisches Wörterbuch I. Altes Reich und Erste Zwischenzeit*. Mainz am Rhein.
- Hannig, R. 2006: *Ägyptisches Wörterbuch II. Mittleres Reich und zweite Zwischenzeit*. Mainz am Rhein.
- Janssen, J.M.A. 1950: On the Ideal Lifetime of the Egyptians. *Oudheidkundige Mededelingen uit het Rijksmuseum van oudheden te Leiden* 31, 33–44.
- Janssen, Jac.J. 1994: Debts and Credits in the New Kingdom. *Journal of Egyptian Archaeology* 80, 129–136.
- Janssen, R.M., Janssen, Jac.J. 2007: *Growing up and Getting Old in Ancient Egypt*. London.
- Johnson, J.H. 1994: “Annuity Contracts” and Marriage. In: D.P. Silverman (ed.), *For His ka. Essays Offered in Memory of Klaus Baer*. Chicago, 113–132.
- Johnson, J.H. 1996: The Legal Status of Women in Ancient Egypt. In: A.K. Capel, Gl.E. Markoe (eds.), *Mistress of the House, Mistress of Heaven. Women in Ancient Egypt*. New York, 175–186.
- Johnson, J.H. 1999: Speculations on Middle Kingdom Marriage. In: A. Leahy, J. Tait (eds.), *Studies on Ancient Egypt in Honour of H.S. Smith*. London, 169–172.
- Kanawati, N. 2017: Ritual Marriage Alliances and Consolidation of Power in Middle Egypt during the Middle Kingdom. *Études et travaux* 30, 267–288.
- Kasparian, B. 2019: Le contrat de prêt et ses variantes de l’Ancien au Nouvel Empire égyptien. In: S. Démare-Lafont (ed.), *Debt in Ancient Mediterranean Societies. A Documentary Approach. Legal Documents in Ancient Societies VII, Paris, August 27–29, 2015*. Genève, 87–110.
- Landgráfová, R. 2011: *It Is My Good Name that You Should Remember*. Praha.

- Landgráfová, R. 2015: In the Realm of Reputation: Private Life in Middle Kingdom Auto/biographies. In: G. Miniaci, W. Grajetzki (eds.), *The World of Middle Kingdom Egypt (2000–1550 BC)*. Vol. 1. (Middle Kingdom Studies, 1). London, 177–185.
- Lippert, S. 2008. *Einführung in die altägyptische Rechtsgeschichte*. Berlin–Münster.
- Mathieu, B. 2021: *La littérature de l'Égypte ancienne*. Vol. I. Paris.
- Menu, B. 1998a: Les échanges portant sur le travail d'autrui. In: N. Grimal, B. Menu (éd.), *La commerce en Égypte ancienne*. (Bibliothèque d'Etude, 121). Le Caire, 193–206.
- Menu, B. 1998b: L'évolution du droit contractuel en Égypte ancienne et la notion de vente à la fin du Moyen Empire. In: B. Menu (éd.), *Recherches sur l'histoire juridique, économique et sociale de l'ancienne Égypte*, II. (Bibliothèque d'Etude, 122). Le Caire, 289–304.
- Millard, A. 1976: *The Position of Women in the Family and in Society in Ancient Egypt, with Special Reference to the Middle Kingdom*. PhD thesis. London.
- Montserrat, D. 1996: *Sex and Society in Graeco-Roman Egypt*. London–New York.
- Moreno Garcia, J.C. 1997: *Études sur l'administration, le pouvoir et l'idéologie en Égypte, de l'Ancien au Moyen Empire*. (Aegyptiaca Leodiensia, 4). Liège.
- Morenz, L.D. 2010: *Die Zeit der Regionen im Spiegel der Gebelein-Region. Kulturgeschichtliche Re-Konstruktionen*. Leiden–Boston.
- Müller-Wollermann, R. 2005: Die Felsinschriften des Alten Reiches aus Elkab. In: St.J. Seidlmayer (Hrsg.), *Texte und Denkmäler des ägyptischen Alten Reiches*. (Thesaurus Linguae Aegyptiae, 3). Berlin, 263–274.
- Muhs, B. 2017: *The Ancient Egyptian Economy 3000–30 BCE*. Cambridge.
- Musacchio, Tr. 2006: An Epigraphic Reanalysis of Two Stelae from First Intermediate Period Dendera in the Cairo Museum. *Antiquo Oriente* 4, 67–86.
- Musacchio, Tr. 2010: An Unpublished Stela from Dendera dating to the Eleventh Dynasty. In: Z. Hawass, J.H. Wegner (eds.), *Millions of Jubilees. Studies in Honor of David P. Silverman*. Vol. II. (Publications du Conseil Suprême des Antiquités de l'Égypte, Cahier 39). Le Caire, 1–12.
- Parkinson, R.B. 1991: *Voices from Ancient Egypt. An Anthology of Middle Kingdom Writings*. Norman (OK).
- Perpelkin, Yu.Ya. 1966: *Chastnaya sobstvennost' v predstavlenii egiptyan Starogo tsarstva [Personal Property According to the Ideas of the Egyptians of the Old Kingdom]*. Moscow–Leningrad.
- Перепелкин, Ю.Я. *Частная собственность в представлении египтян Старого царства*. (Палестинский сборник, 16 (79)). М.—Л.
- Petrie, W.M.F. 1900: *Denderah. 1898*. London.
- Pillon, A. 2017: Prière, causalité divine et éthique. Remarques liminaires à l'étude de la piété des particuliers au III^e millénaire. In: Chr. Zivie-Coche, Y. Gourdon (eds.), *L'individu dans la religion égyptienne. Actes de la journée d'études de l'équipe EPHE (EA 4519) «Égypte ancienne: archéologie, langue, religion»*. Paris, 27 juin 2014. (CENiM, 16). Montpellier, 137–173.
- Quack, J.-Fr. 1992: *Studien zur Lehre für Merikare*. (Göttinger Orientforschungen, 23). Wiesbaden.
- Quack, J.-Fr. 1994: *Die Lehren des Ani: Ein neuägyptischer Weisheitstext in seinem kulturellen Umfeld*. Freiburg (Schweiz)—Göttingen.
- Quirke, St. 2007: Women of Lahun (Egypt 1800 BC). In: S. Hamilton, R.D. Whitehouse., K.I. Wright (eds.), *Archaeology and Women. Ancient and Modern Issues*. Walnut Creek (CA), 246–262.
- Sethe, K. 1906: *Urkunden der 18. Dynastie*. Bd. 1. Leipzig.
- Sethe, K. 1932–1933: *Urkunden des Alten Reichs*. 2. Aufl. Leipzig.
- Shehab el-Din, T.M. 1993: *Автобиография в Древнем Египте в эпоху IV–VIII династий [Autobiography in Ancient Egypt under Dynasties IV to VIII]*. PhD thesis. Saint Petersburg.
- Шэхаб эль-Дин, Т.М. *Автобиография в Древнем Египте в эпоху IV–VIII династий*. Канд. дисс. СПб.
- Toivari-Viitala, J. 2001: *Women at Deir el-Medina. A Study of the Status and Roles of the Female Inhabitants in the Workmen's Community during the Ramesside Period*. Leiden.
- Toivari-Viitala, J. 2013: Marriage and Divorce. In: E. Frood, W. Wendrich (eds.), *UCLA Encyclopedia of Egyptology*. URL: <https://escholarship.org/uc/item/68f6w5gw>; date of access: 20.05.2025.
- Valbelle, D. 1985: *«Les ouvriers de la tombe»*. *Deir el-Médineh à l'époque Ramesside*. Le Caire.
- Vandier, J. 1950: *Moʻalla. La tombe d'Ankhtifi et la tombe de Sébekhotep*. (Bibliothèque d'Etude, 18). Le Caire.
- Willems, H. 2014: *Historical and Archaeological Aspects of Egyptian Funerary Culture. Religious Ideas and Ritual Practice in Middle Kingdom Elite Cemeteries*. (Culture and History of the Ancient Near East, 73). Leiden–Boston.

СПИСОК СОКРАЩЕНИЙ

- ВДИ — *Вестник древней истории*. Москва
- КБН — Струве, В.В. и др. (ред.), *Корпус боспорских надписей*. Москва–Ленинград, 1965
- КСИА — *Краткие сообщения института археологии*. Москва
- МАИЭТ — *Материалы по археологии, истории и этнографии Таврии*. Симферополь
- РА — *Российская археология*. Москва
- СА — *Советская археология*. Москва, 1957–1992
- АЕ — *L'Année épigraphique*. Paris, 1888–
- ВЕ — *Bulletin épigraphique*. (Suppl. *Revue des études grecques*). Paris
- Bosch, Ankara — Bosch, E. *Quellen zur Geschichte der Stadt Ankara im Altertum*. Ankara, 1967
- CAR — Thulin, C. (ed.), *Corpus agrimensorum Romanorum*. Vol. I. Fasc. I. *Opuscula agrimensorum veterum*. Lipsiae, 1913
- CIG — *Corpus inscriptionum Graecarum*. Vol. I–IV. Berolini, 1828–1877
- CIL — *Corpus inscriptionum Latinarum*. Berolini, 1863–
- DGE — *Diccionario Griego-Español*. Madrid, 1980–
- EDCS — Epigraphik-Datenbank Clauss / Slaby.
URL: https://db.edcs.eu/epigr/epi_ergebnis.php
- FGrHist — Jacoby, F. (Hrsg.), *Die Fragmente der griechischen Historiker*. Bd. I–III. Berlin–Leiden, 1923–1958
- FHN — Eide, T., Hägg, T., Holton Pierce, R., Török, L. (eds.). *Fontes historiae Nubiorum: Textual Sources for the History of the Middle Nile Region between the Eighth Century B.C. and the Sixth Century A.D.* Vol. I–IV. Bergen, 1994–2000
- GG(SL) — Gardiner, A.H. Signlist. In: A.H. Gardiner, *Egyptian Grammar*. 3rd ed. Oxford, 1957. P. 432–531
- h.Hom — Allen, T.W., Halliday, W.R., Sikes, E.E. (eds.). *The Homeric Hymns*. 2nd ed. Oxford, 1936
- Heberdey-Kalinka, Südwestliches Kleinasien — Heberdey, R., Kalinka, E. *Bericht über zwei Reisen im südwestlichen Kleinasien*. Wien, 1897
- I.Alexandria Troas — Riel, M. (ed.), *The Inscriptions of Alexandria Troas*. (IGSK, 53). Bonn, 1997
- I.Didyma — Rehm, A. *Didyma*. 2. Teil. *Die Inschriften*. Herausgegeben von Richard Harder. Berlin, 1958
- I.Hierapolis Judeich — Judeich, W. (ed.) *Inschriften*. In: C. Humann *et al.* (eds.), *Altertümer von Hierapolis*. (Jahrbuch des kaiserlich deutschen Archäologischen Instituts, Ergänzungsheft, 4). Berlin, 1898. P. 67–202
- I.Iasos — Blümel, W. *Die Inschriften von Iasos*. Bd. 1–2. (IK, 28, 1–2). Bonn, 1985
- I.Keramos — Varinlioğlu, E. *Die Inschriften von Keramos*. (IGSK, 30). Bonn, 1986
- I.Lindos — Blinkenberg, C. *Lindos, Fouilles de l'acropole 1902–1914*. Vol. II. *Inscriptions*. Berlin, 1941

-
-
- I.Prusias – Ameling, W. *Die Inschriften von Prusias ad Hypium*. (IGSK, 27). Bonn, 1985
- I.Samothrace Theoroi – Dimitrova, N.M. *Theoroi and Initiates in Samothrace. The Epigraphical Evidence*. (Hesperia Supplement, 37). Princeton, 2008
- I.Selge – Nollé, J., Schindler, F. *Die Inschriften von Selge*. (IGSK, 37). Bonn, 1991
- I.Stratonikeia – Şahin, M.Ç. *Die Inschriften von Stratonikeia*, I–II 1/2 (IK, 21–22 1/2, 68). Bonn, 1981–2010
- IG – *Inscriptiones Graecae*. Berolini
- IGR – *Inscriptiones Graecae ad Res Romanas pertinentes*. Paris, 1906–1927
- KRI – Kitchen, K.A. (ed.), *Ramesside Inscriptions: Historical and Biographical*. Vol. I–VIII. Oxford, 1969–1990
- LewisShort – Lewis, Ch.T., Short, Ch. (eds.), *A Latin Dictionary*. Oxford, 1879
- LIMC – *Lexicon Iconographicum Mythologiae Classicae*. Vol. I–VIII, Suppl. Zürich–München–Düsseldorf, 1981–2009
- LSJ – Liddell, H.G., Scott, R.A., Jones, H.S., *Greek-English Lexicon with a Revised Supplement*. Oxford, 1996
- Manetho – Waddell, W.G. (ed.). *Manetho*. (Loeb Classical Library, 350). Cambridge, 1980
- Montpellier – Daumas, Fr. et al. *Valeurs phonétiques des signes hiéroglyphiques d'époque gréco-romaine* 1–4. Montpellier, 1988–1995
- p.dem. BM EA 18822 verso – Griffith, F.L. *Stories of the High Priests of Memphis*. Oxford, 1900
- p. dem. Petese Tebtynis C – Ryholt, K. *The Petese Stories II (P. Petese II)*. (CNI Publications, 29 = The Carlsberg Papyri, 6). Copenhagen, 2006. P. 31–46
- pSall. 1 – Gardiner, A.H. *Late Egyptian Stories*. (Bibliotheca Aegyptiaca, 1). Bruxelles, 1932. P. XIII, 85–87
- RE – Pauly, A., Wissowa, G., Kroll, W., Witte, K., Mittelhaus, K., Ziegler, K. (Hrsg.), *Paulys Real-Encyclopädie der classischen Altertumswissenschaft*. Stuttgart, 1894–1980
- Robert, Doc. Asie Min. – Robert, L. *Documents d'Asie Mineure*. Paris, 1987
- Robert, Et. épigr. et philol. – Robert, L. *Études épigraphiques et philologiques*. Paris, 1938
- Robert, Hellenica – Robert, L. *Hellenica. Recueil d'épigraphie, de numismatique et d'antiquités grecques* I–XIII. Paris, 1940–1965
- SEG – *Supplementum epigraphicum Graecum*. Leiden
- TAM – *Tituli Asiae Minoris*. Vindobonae
- ThLL onom. III – *Thesaurus linguae Latinae onomasticon* III. Leipzig, 1914–1924
- Urk. IV – Sethe, K. *Urkunden der 18. Dynastie*. Hefte 1–16. Leipzig, 1906–1909; Helck, W. *Urkunden der 18. Dynastie*. Hefte 17–22. Berlin, 1955–1958

СОДЕРЖАНИЕ

<i>Демидчик А.Е.</i> (Санкт-Петербург) – Сведения об имущественной поддержке вступающих в брак в Египте Первого переходного периода и Среднего царства	277
<i>Ладынин И.А.</i> (Москва) – Сюжет о царе Актисане (Diod. I. 60) и образ нубийских завоевателей в античной рецепции египетских представлений о прошлом	293
<i>Вигасин А.А.</i> (Москва) – Солин и Плиний об Индии	314
<i>Пельве К.Ю., Толстиков В.П.</i> (Москва) – Топоры-молоты Троянского клада Л. К воссозданию первоначального облика	320
<i>Никольский Б.М.</i> (Москва / Ереван, Армения) – Хор и его сад во второй парабасе «Ахарнян» Аристофана	341
<i>Суриков И.Е.</i> (Москва) – Суд над стратегами-победителями и «тьень Алквиада» (Часть 1)	353
<i>Мордвинцева В.И.</i> (Москва) – Жертвоприношения животных в Северном Причерноморье в сарматскую эпоху	378
<i>Спиченко Н.К.</i> (Москва) – <i>Termini publici</i> Римской Испании в I–II вв. н.э.	412
<i>Ведешкин М.А.</i> (Москва) – К вопросу идентификации адресата « <i>Carmen ad quendam senatorem</i> »	441
<i>Никольский И.М.</i> (Москва) – Истоки и политический смысл звериных метафор в «Искуплении» Драконция: к вопросу о влиянии Овидия	458

ПУБЛИКАЦИИ

<i>Özhan T.</i> (Ankara, Turkey) – A New Inscription from the Smintheion: The Eleventh Honour to Gaius Decimius Classicus, the <i>prophetes</i> of Apollo Smintheus	466
---	-----

КРИТИКА И БИБЛИОГРАФИЯ

<i>Чисталев М.С.</i> (Нижний Новгород) – E. Voltan. <i>Picta Nilotica Romana: L'elaborazione e la diffusione del paesaggio nilotico nella pittura romana.</i> Oxford, 2024	480
<i>Крих С.Б.</i> (Омск) – Воспоминания А.Л. Каца как источник по советской историографии древности	489

НАУЧНАЯ ЖИЗНЬ

<i>Кузнецова Е.В., Монахов С.Ю., Растегаева М.Н., Чурекова Н.Б.</i> (Саратов) – IX Всероссийская конференция с международным участием «Слово и артефакт: междисциплинарные подходы к изучению античной истории» (Саратов, 18–21 сентября 2024 г.)	496
<i>Горончаровский В.А.</i> (Санкт-Петербург) – Научная конференция «Наследие Никодима Павловича Кондакова (1844–1925)», посвященная 180-летию со дня его рождения (Санкт-Петербург, 12–14 ноября 2024 г.)	507
<i>Кириллова М.Н., Карпюк С.Г.</i> (Москва) – Всероссийская научная конференция «Советская древность – X: итоги и перспективы» (Москва, 20–21 ноября 2024 г.)	517

PERSONALIA

К юбилею Аскольда Игоревича Иванчика	521
--	-----

ПРИЛОЖЕНИЕ

Поэма к некоему сенатору, из христианской религии обратившемуся к служению идолам. Перевод с латинского и комментарий <i>Т.Л. Александровой</i> и <i>М.А. Ведешкина</i> (Москва) ...	523
--	-----

CONTENTS

<i>A.E. Demidchik</i> (Saint Petersburg) – Material Support for Those Entering into Marriage in Egypt in the First Intermediate Period and Middle Kingdom	277
<i>I.A. Ladynin</i> (Moscow) – The Story of the King Aktisanes (Diod. I. 60) and the Image of Nubian Conquerors in the Classical Reception of the Egyptian Vision of the Past	293
<i>A.A. Vigin</i> (Moscow) – Solinus and Pliny the Elder on India	314
<i>K.Yu. Pelve, V.P. Tolstikov</i> (Moscow) – Trojan Hammer-Axes from the ‘Treasure L’. Towards a Reconstruction of Their Initial Appearance.....	320
<i>B.M. Nikolsky</i> (Moscow/Yerevan, Armenia) – The Chorus and Their Garden in the Second Parabasis of Aristophanes’ <i>Acharnians</i>	341
<i>I.E. Surikov</i> (Moscow) – The Trial of the Victorious Generals and ‘Alcibiades’ Shadow’ (Part 1)....	353
<i>V.I. Mordvintseva</i> (Moscow) – Animal Sacrifices in the North Pontic Region in the Sarmatian Era ...	378
<i>N.K. Spichenko</i> (Moscow) – <i>Termini publici</i> of the First and Second Centuries AD from Roman Spain.....	412
<i>M.A. Vedeshkin</i> (Moscow) – Towards the Identification of the Addressee of the <i>Carmen ad quendam senatorem</i>	441
<i>I.M. Nikolsky</i> (Moscow) – On the Origins and Political Meaning of Animal Metaphors in Dracon-tius’ <i>Satisfactio</i> : The Influence of Ovid	458

PUBLICATIONS

<i>T. Özhan</i> (Ankara, Turkey) – A New Inscription from the Smintheion: The Eleventh Honour to Gaius Decimius Classicus, the <i>prophetes</i> of Apollo Smintheus	466
---	-----

CRITICAL AND BIBLIOGRAPHICAL SURVEYS

<i>M.S. Chistalev</i> (Nizhny Novgorod) – E. Voltan. <i>Picta Nilotica Romana: L’elaborazione e la diffusione del paesaggio nilotico nella pittura romana</i> . Oxford, 2024	480
<i>S.B. Krikh</i> (Omsk) – The Memoirs of A.L. Kats as a Source on Soviet Historiography of the Ancient World	489

NEWS AND EVENTS

<i>E.V. Kuznetsova, S.Yu. Monakhov, M.N. Rastegaeva, N.B. Churekova</i> (Saratov) – The 9 th All-Russian Conference with International Participation ‘Word and Artefact: Interdisciplinary Approaches to the Study of Ancient History’ (Saratov, 18–21 September 2024)	496
<i>V.A. Goroncharovskiy</i> (Saint Petersburg) – Academic Conference ‘The Legacy of Nikodim Pavlovich Kondakov (1844–1925)’, Dedicated to the 180 th Anniversary of His Birthday (Saint Petersburg, 12–14 November 2024)	507
<i>M.N. Kirillova, S.G. Karpyuk</i> (Moscow) – All-Russian Academic Conference ‘Soviet Antiquity – X: Results and Perspectives’ (Moscow, 20–21 November 2024)	517

PERSONALIA

The Anniversary of Askold Ivantchik	521
---	-----

SUPPLEMENT

<i>Carmen ad quendam senatorem</i> . Translation from Latin and Commentary by <i>T.L. Aleksandrova</i> and <i>M.A. Vedeshkin</i> (Moscow)	523
---	-----